

Nobelvinnari á føroyskum

Nāguib Mahfouz
MIDAQQ SMOGAN



Bókaforlagið Arting sendir nú sína fyrstu skaldsögu á marknaðin. Tað er skaldsagan Midaqq Smogan eftir navnfama Nāguib Mahfouz. Hann er føddur í 1911 í Kairo í Egyptalandi, og har hevur hann búið og starvast dastið av ævi síni.

Nāguib Mahfouz hevur í mong ár verið ein tann kendasti rit-høvundurin í heimlandinum og bókur hansara hava vakt ans í øllum arabiska heiminum. Áðrenn hann fór at skriva skaldsögur, skrivaði hann almennar visindagreinar fyri ymisk tíðarrit um søguligar og heimspekiligar spurningar. Skaldsøgurnar eru nú vorðnar reiðuliga nógvar í tali, og filmur gjordur burtur úr fleiri teirra. Tær hava fingið sera góða undirtøku í Egyptalandi.

Midaqq Smogan er fyrsta skaldsoga hansara, sum kemur út á føroyskum. Hetta er óivað kendasta bók hansara og er longu týdd til fleiri mál.

Hetta er ein frásøgn um lívið hjá fólkinum í smoguni, sum bókin hevur sít heiti frá, og vit eru stódd í einum fátækrabýlingi í Kairo

árin fram undir seinna heimsbardaga. Vit liva við í gerandisdegi teirra, sum er alt annað enn keðiligur. Frásøgulagið fer óivað at minna mangan føroyskan lesara á William Heinesen, og teimum, ið leggja fyri seg útlendskar bókmentir, dettur óivað í hug hævundar sum Dickens, Isaac Bashevis Singer og Halldór Laxness. Sagan er tíðum skemtilig, ber viðhvørt á tað speiliga, men hævundurin missir kortini ongantið burtur tann djúpfolda samhugan við søgupersónunum, sum ger lýsingarnar so sjáldsama viðkomandi. Nāguib Mahfouz fer við okkum inn í ein heim, har livsgleði og svartskeygni endaleyst ganga saman at glimast. Har eyðnast skamt íbúgvunum misjavnt av náði síni. Har trá og girnd leikast á ella umgangast í tí devilska dansinum um dreymin, sum øll goyma í brósti. Dreymin um at loysa seg undan armóðini í smoguni.

Liv Joensen hevur týtt bókina og Tróndur Patursson hevur gjørt kápumyndina. Bókin er 278 bls. og kostar 220,- kr. innbundin.

Kvinnutíðindi komin

Kvinnutíðindi nr. 1 1990 eru komin. Í blaðnum, sum er 40 blaðiður, er nóg og fjølbroytt tilfar.

»Hvør er Beinta« kallast grein, sum er brot úr fyrilestri Birgit Rimmel helt í Mettustovu 2. april í ár. Birgit Rimmel og Birna Tyril Gunnarsson hava, sum part av exam. art. lestri á Fróðskaparsetrinum, skrivað eina ritgerð, sum ber heitið »Tað dárandi flagðið«. Í ritgerðini royna tær at tekna eina aðra mynd av Beintu enn Dr. Jakobsen hevur gjørt í søgnini, og H.A. Djurhuus og Jørgen Frantz Jacobsen í skaldsøgnum »Beinta« og »Barba og Harra Pál«.

Í blaðnum er eisini ein frágreiðing frá ársfundinum hjá Kvinnufelagasamskipan Føroya, sum var í Vági 11. mai. Tað var á hesum fundi at yvirlýsingin, sum m.a. átaladi viðferðina Kvivikar presti var fyri í Fuglafirði, varð gjord. Yvirlýsingin fordi við sær ógvusligt kjak í blaðnum. Nøkur brot ur

blaðnum eru savnað saman, sum lýsa tey ymisku sjónarmiðini, sum komu fram. Yvirlýsingin, sum eisini umfatar onnur mál, er øll endurgivin.

Kvinnufelagið í Havn og Kvinnufelagasamskipan Føroya hava seinastu árin lagt stóran dent á at skipa fyri skeiðum um ávis evni fyri kvinnum. Nøkur av skeiðunum verða umrødd.

Í blaðnum er eisini tilfar frá 8. mars haldinum í Mettustovu og Norðurlandahúsinum.

Karin Kjølborg greiðir frá hátíðarhaldinum, sum danska fólkatingið og Dansk Kvindesamfund helt í sambandi við 75 ára dagin fyri valrætti og valbæri kvinnunar. Hon kallast greinina »Takka langommum, ommum og mammum«.

»Kvinnur, umhvørvi og varandi menning« er grein, sum Bergtóra Hanusardóttir hevur skrivað í samband við stevnu Dansk Kvindesamfund skipaði fyri.



Evnið er viðgjørt við serligum atlit til umhvørvisálitið hjá ST. Brundtlandsrapportina.

Kvinnutíðindi eru at fáa í bókhandlum og blaðtøsum um alt landið og kosta 30 kr.

KOYRIR TÚ meira enn 7.500 km um árið, so tosa við WP um DIESEL!!



FIESTA

ESCORT

ORION

SIERRA

P/F WENZEL PETERSEN
TLF. 13873

BILSØLAN